



中國香港賽艇協會

HONG KONG, CHINA ROWING ASSOCIATION

Honorary Advisor
Sir David AKERS-JONES, GBM, KBM, JP 敬啟者：

Honorary Life-President
Robert L. WILSON, MH

Honorary Vice-President
David SORTON

Chairman
Mike TANNER, MH

Director of Finance
YU Wai Lun, Marco

Directors
CHEUNG Kwok Fai, JP
CHEUNG Kwok Keung, John
CHIU Tak Wing
HO Kim Fai, Fay
LEUNG Ka Cheong, Ken
LUI Kam Chi
NG Kong Wan
NG Wing Ning, Victor
Martin REYNOLDS
YEUNG Yuk Man, Vick
Mark WELLES
Elizabeth Alice Emma WRAY

Company Secretary
Anthony ROGERS, GBS, QC, JP

名譽顧問
鍾逸傑爵士, GBM, KBM, JP

永遠名譽會長
韋力生先生

名譽副會長
蘇俊偉先生

主席
鄧勵先生, MH

財務總監
余偉麟先生

總監
張國輝先生, JP
張國強先生
趙德穎先生
何劍輝女士
梁嘉昌先生
呂錦志先生
吳江泓先生
伍永寧先生
Martin REYNOLDS
楊玉汶女士
魏理思先生
Elizabeth Alice Emma WRAY

秘書
羅傑志先生, GBS, QC, JP

香港特別行政區成立二十週年慶典

2017 香港校際賽艇錦標賽

學校賽艇隊訓練計劃簡介

由中國香港賽艇協會(賽協)主辦·香港學界體育聯合會(學體會)協辦·2017 香港校際賽艇錦標賽將於 11 月 18 及 19 日假沙田城門河舉行。去年的校際賽艇錦標賽有多達 74 間學校·共超過 350 位學生參與。

為鼓勵各所中學的同學參與校際賽艇錦標賽·賽協特別推出「學校賽艇隊訓練計劃」·目的是透過此計劃鼓勵學校成立賽艇校隊·並提供有系統及持續的訓練·讓同學們在七月至十一月期間接受水上賽艇訓練·以準備參與校際賽艇錦標賽。

今年·得到香港特別行政區政府的支持及為慶祝香港特別行政區成立二十週年·賽協將會為各中學提供 28 小時的水上賽艇訓練(每間學校最多 8 名學生)。每名學員只需繳交港幣\$50 元正·就能參加原價為港幣\$500 元正的賽艇課程·希望同學能透過此訓練課程以準備參與校際賽艇錦標賽·已完成課程及在技術考試合格的同學亦會獲發相關技術證書。

符合以下條件的學校將獲優先考慮獲分配該課程：-

1. 該申請學校今年是第一次參與校際賽艇錦標賽；
2. 該申請學校曾參與學界室內賽艇錦標賽；
3. 該申請學校曾參與賽協的「學校室內賽艇發展計劃」；
4. 學生承諾會完成整個賽艇訓練課程及參與校際賽艇錦標賽。

在參與上述計劃後·同學們可透過參與賽協的「青苗賽艇訓練計劃」以接受定期的訓練。本年度的校際賽艇錦標賽將於 9 月份接受報名·而報名詳情會於 8 月下旬發放予各間學校。

.../2



中國香港賽艇協會

HONG KONG, CHINA ROWING ASSOCIATION

Honorary Advisor
Sir David AKERS-JONES, GBM, KBM, JP

Honorary Life-President
Robert L. WILSON, MH

Honorary Vice-President
David SORTON

Chairman
Mike TANNER, MH

Director of Finance
YU Wai Lun, Marco

Directors
CHEUNG Kwok Fai, JP
CHEUNG Kwok Keung, John
CHIU Tak Wing
HO Kim Fai, Fay
LEUNG Ka Cheong, Ken
LUI Kam Chi
NG Kong Wan
NG Wing Ning, Victor
Martin REYNOLDS
YEUNG Yuk Man, Vick
Mark WELLES
Elizabeth Alice Emma WRAY

Company Secretary
Anthony ROGERS, GBS, QC, JP

名譽顧問
鍾逸傑爵士, GBM, KBM, JP

永遠名譽會長
韋力生先生

名譽副會長
蘇俊偉先生

主席
鄧勵先生, MH

財務總監
余偉麟先生

總監
張國輝先生, JP
張國強先生
趙德穎先生
何劍輝女士
梁嘉昌先生
呂錦志先生
吳江泓先生
伍永寧先生
Martin REYNOLDS
楊玉汶女士
魏理思先生
Elizabeth Alice Emma WRAY

秘書
羅傑志先生, GBS, QC, JP

- 2 -

計劃詳情請參閱附上的計劃章程(附件一), 而校際賽艇錦標賽的簡介則可參見附件二。

各有興趣參與計劃的學校請在 7月3日或以前 填妥 附件三 的申請表格及聲明並透過電郵 eabby.l@rowing.org.hk 或傳真(2601-4477)交回。

如有任何疑問, 歡迎致電 2696-2337 或 2699-7271 與賽協活動幹事及高級賽艇發展教練 – 王志榮先生 或 助理體育幹事 – 羅施敏小姐 聯絡; 並可電郵至 hkcr@rowing.org.hk 查詢。

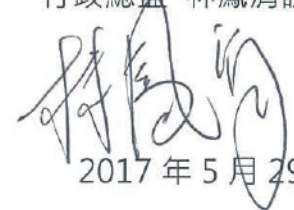
我們期待您的參與。

此致

貴校校長 / 負責老師

中國香港賽艇協會

行政總監 林鳳清謹啟



2017年5月29日

附件

附件一：2017-2018 年度學校賽艇隊訓練計劃 - 計劃章程

附件二：2017 香港校際賽艇錦標賽簡介

附件三：申請表格及聲明

副本抄送：香港學界體育聯會

Sha Tin Rowing Centre, 27 Yuen Wo Road, Sha Tin, Hong Kong 香港沙田源禾路廿七號 沙田賽艇中心

Tel. 電話: (852) 2699 7271 Fax. 傳真: 2601 4477 E-mail. 電子郵件: hkcr@rowing.org.hk Web Site. 網址: www.rowing.org.hk

A company limited by guarantee. Affiliated to Fédération Internationale des Sociétés d'Aviron and Sports Federation & Olympic Committee of Hong Kong, China

本會乃社團註冊之有限公司及國際賽艇聯合會、中國香港體育協會暨奧林匹克委員會之屬會。